

გაუმარჯოს თავისუფალ ხელოვნებას
თავისუფალ საქართველოში

გაუმარჯოს საქართველო
დემოკრატიულ რესპუბლიკას!

„თეატრი და ცხოვრიბა“

წალიურად 25 მან., ნახევრად წლით 15 მან. თათო ნომერი—3 მან. ხელის მოწერა მიიღება: თბილისში, ბაზრის ქ. № 20, ალექსანდრეს ბაღის პირდაპირ. თბილისის, რედ. „თეატრი და ცხოვრიბა“ იასებ იმედაშეიოს.

1919 წ. № 1 კვირა, თეატროლის 2

ფასი 3 მან.

წელიურად მეშვიდე გამოცემის

მიმღება ხელის მოწერა 1919 წლის ურნალ „თეატრი და ცხოვრიბა“-ზე ჭილიური ფასი 25 მან.



† ვალაერიან შალიკაშვილი 1874-1919



რუმინიაში მყოფი ქართველთა დეეგიონის ოფიციელი



რუმინიაში მყოფი ქართველთა დეეგიონის ოფიციელი



ქველი და ახალი

კაცია თუ ქალს ახალ ტანისა-
მოსს რომ ჩაატევენ, ეტყვიან—ღმერთ-
მა მშვიდობაში მოგახმაროსო.

ასე მომხიბლავი და უკეთესი მომა-
ვალის მანიშნებელია ყოველივე ახალი.

କ୍ଷେତ୍ରମା ଶାଖାପଦିଲ୍ଲାନ୍ତ ଉପରେ ଏବାଳି ନେଇ-
ଯାଇଲୁ ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣ, ଏବାଳି ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କ ନାମକୁ
ଦିକ୍ଷିତାବ୍ଦୀ ଶର୍ମାଲୀ ଉପରେବା ଗ୍ରାହକୁବେଳା
ଲମ୍ବାପଦିଲ୍ଲାନ୍ତ ମଧ୍ୟରେବା ମଧ୍ୟରେବା ମଧ୍ୟରେବା
ମଧ୍ୟରେବା...
ମଧ୍ୟରେବା...

მაგრამ ვიდრე ამას ვეტყოდეთ, სა-
კიროა გავითვალისწინოთ როგორი იყო
შისი ძველი სხეული და ზანისამსი.

ბევრი, ბევრი ზრდოლა და შეხედა
შემოხლა განიცადა ჩემი სიმამისობლომ გა-
სულ წელს, — შეიძლება ითქვას ასეთი ბრ-
ძოლობა და სულიერი განკუთღა მოჰყო თაუ-
კუნის განვეკუთღაში არ უგვერდია, რო-
გორც გასულ წელს, და ბოლოს მარც
— სინათლია სინა სიგნალი! .."

„არსება მისი გრძელია!“

დიალ, სინათლეს სინკრონი სიბრუნვე..
გასამართლი წლების მიწურულს, როგორცაც
ვერავმა მეზობელმა, სომხეთმა, სამცველო
სასიცოცხლო მმ. დაგვიწყო ქურალუად
ჩვირი ერის გაერთიანებაც მოხდა, მთელი
ქართველი ხალხი ცეკვებზე დასტურა, მუნაკათ
ადამიერს მეტერდი მიუშვირა და კულთი. ქვე
ასრონობის

თვით სომებთის მეგობრადაც გ მიჩნე-
ულმა დიდა ინგლისმაც კ ჩვენი სიძირ-
თლე ეცნა და სიღროს, როგორც ა ჩვენი
მამეცი ჯარი, საბოლოოდ მახვილის ჩა-
ცემას უპირებდა გაურანელ, უპირმარი-

առ, յացնու մռնարց և սպեցիու մտացրութեա, ոնցը լուսած աշխարհու մակարութեա, ի հաջողութեա աշխարհու մակարութեա...»

და თუმცა ეს, არ იყო სინათლის სი-
ბერელებზე სავსებით გამარჯვება, მარც გა-
მარჯვება ჩვენ გვხვდა.

ეს მოხდა ქრისტიშობისთვის ღამის
12. I. 1992

12 ଶାତକ୍ର୍ଷେ.

ଓ এ ক্ষেত্রে নির্দেশ আলো সহজে অন্তর্ভুক্ত
যাবে এবং প্রয়োগ করা হবে। এই প্রযোজন
করে আপনার কাজে সহায় হবে।

გაგიმარჯოს. ჩემი შეითხველო, და
გაუმარჯოს საყვაებელ სამშობლო საქარ-
თველოს!..

авансоръ

ପାଇଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ କାହିଁ

բայց այս աշխատանքը կազմութեան մեջ առաջանալու համար առավել պահանջական է:

କଳିକାମ୍ବନ୍ ପାତାରୀ ମହିନାରେ-ଏ ଲାଗୁ

କାନ୍ତି ପିଲାଇଲାଗାନ କରୁଣା ହୋଇ;

— මෙම සංඛ්‍යාවක් නිස්සු ප්‍රතිඵලියෙන්,

ମେଲିବା କାହାରୁଙ୍ଗାରୁ କାହାରୁଙ୍ଗାରୁ କାହାରୁଙ୍ଗାରୁ

எனவே பார்த்து, உடல் நிலைமே என்று விடக்கூடியது.

ପ୍ରକାଶକ ମହିନା ଜାନୁଆରୀ ୨୦୧୩ ମେଲ୍ଡିମ୍ବିନ୍ ପାତ୍ର

ՀԱՅՈՒԹ ՂԻՐՈՍՏԱԳՈ



ვალერიან შალიკაშვილი 187 1-19

ხარგებდაით აგებდევოთბის შემდებ ს აკეთში
(გურაბაში) 1874 წ. იანვრის 20 გარდაცვალ
გადავრიან ირაკლიას ქა შავიძე ჭილია.

ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶ ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶ ଏହିପରିଚୟ କିମ୍ବା କିମ୍ବା
କିମ୍ବାକୁଳାଙ୍କାଶରୀର ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶ, ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟରୁଳାଙ୍କାଶ—ମେ-
ହିରୁଳାଙ୍କାଶରୀର ଓ କାନ୍ତାରାଜ୍ୟର ସାହିତ୍ୟକାରୀ, ବୈଜ୍ୟକାରୀ
ଏବଂ ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶ କାନ୍ତାରାଜ୍ୟର ସାହିତ୍ୟକାରୀ, ଯୁଦ୍ଧକାରୀ,
ଓ କାନ୍ତାରାଜ୍ୟର ଶ୍ରୀମତୀ ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶରୀର ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶ, ଏବଂ
ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶରୀର ଶ୍ରୀମତୀ ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶରୀର ମେହିରୁଳାଙ୍କାଶ,

ქართული შეწყდობა და სტენა მუდამ მაღლა.

უკვდაფიშც იყოს ხსოვნა მ სი!

ପାତମ ରଖିବେଳେଣ

მეორედ მოსკვლა

ଶେଷମିର୍ଗେ ଓ ପ୍ରକ୍ରିୟାତଥୀ 1916 ଫେବୃଆରୀ ମାର୍ଚ୍ଚିନ୍ଦି, ପାଞ୍ଜାବୀ
ଲୋକଙ୍କ ଧାର୍ଯ୍ୟରେ ଶେଷମିର୍ଗେ ହେଲାମାର୍ଗେ ହେଲାମାର୍ଗେ ହେଲାମାର୍ଗେ

შეკვება მდინარეზე, შეკვები გლევებით, თვითონ მდინარე და, ხელოვ ნაპირების მიღიალი. იგი აც კალმ შე-
მომხმარე მდინარის საუზი ზე გლევს გაყვითებულია და
მეტად: „შენ კარი ნახი!“ აუსწინ, რო მე მე ვარ,
განკუოტოტულმა ჩქმის ახალით მიუურა, მიუურა და ას-
ციებული მოზრი: „მე!“ მეტე დღი დღე ლულებ გვინებ ჟორებ-
ლაბარ-თ“. მეტე შებალო შეკვება და ჩინიანად სუვა: „
შენ არასოდე არ გაიხარის გნო ხარ? სადან მი-
რებულება!“ შეკულად ეცე, ვინ ისენია. უნის კვეყა-
ნაში თუ კუა პლივ გლულის სატრუქა. უცხადება გნო
შეკულაბები: „შენ კურასოდე კურ გაიხარის.“ ას ნი-
რა ცუკებს სივ გრძენიბით, ისე განწილულად ამზობრა, რომ
კულორდა, სის ფერი მიეკად და ბორცვი წიფლად იქცა,
რომილს იქცას ათობა მომა მისანაც. — შენან და-
და სატრუქად მაქს, — მითხა წიყელოდ.



—რა? გაკვირებით ვკითხვ მე.

აი ის ადგილი, მაგრამ ღვინო რომ არსაღდა სჩანს.
ო, რაზივ მინდა, დავითოვა...

— იწვეოშჩირკ, სად არის აქ ლვინი?
— აი მანძლეა შეუხვევი, თითი მიაჰერევ კოდოსა

ଦୁ ତ୍ରୁଟିକଣ ଗୁରୁତ୍ବା...
ମହାଶୀର୍ଷ ତାତୋ ଗୁପ୍ତାନ୍ତଃ

—ଶ୍ରେଣ ବିନା ବାରାଟୀ କେତେ ମେ. —ମନ୍ଦିରମାନଦିତ, ମୋ-

ღორძანდით, შითხა ძან. — შევეღი.
ლმერთო, რამდენი ხალხი სცედს შიგა! ქალები,

କ୍ରାପ୍ରେଡି, ଦ୍ଵାଗାଲ୍‌ଟାର୍ମିନ୍‌ଟ୍, ଟାଙ୍କଶିଳ୍ପୀଶ୍ଵରେଲ୍ଲି, ପୁରୁଷଶିଳ୍ପୀଶ୍ଵରେଲ୍ଲି, ମୁକୁରତ୍ତିଶ୍ଵରେଲ୍ଲି । ଅଥା ଏ ବିଳାରୀ, ରାମନାରାଯଣଙ୍କ ନିଃବନ୍ଧେତା ଲାଭପୂର୍ବିକୀ ଛିନ୍ଦିବା ହାତରେ ଦେଇଲାମାନଙ୍କ ପାଇଁ ବିଳାରୀ ହାତରେ ଦେଇଲାମାନଙ୍କ ପାଇଁ

କାନ୍ଦା ହୁମିଦାନପ୍ରେସ—ମା ଗମିତ୍ରମ ଆଶ୍ରେନା ଏବଂ ସାମକିତତ୍ତ୍ଵଲେଖକାନ୍ଦା ହୁମିଦାନପ୍ରେସ—ମା ଗମିତ୍ରମ ଆଶ୍ରେନା ଏବଂ ସାମକିତତ୍ତ୍ଵଲେଖ

ମନ୍ଦିରକୁ ପାଇଁ ଏହା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

— მომეცით წიგნი.
— რომელი წიგნი გნებავთ? მეითხეს.

—ლეინის ფერი ყდა ჰქონდეს.
მამკაც ლეინის ფერ ყდიანი წიგნი.

ରୁ ଅନ୍ତରେ ଦୂରୀ
ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ ଦୂରୀ

କ୍ଷେତ୍ରରେ ପାଇଁ ଆମେ ଯେହି କାମ କରିବାକୁ ପାଇଁ ଏହାରେ ନାହିଁ ।

ხებულნი, სცემენ ფეხსა და მღერიან, სცემენ ფეხსა და
მღერიან, ტკბილი კი ჩაიმღერს ქვეპლებში. მოგვია

ମେହେରୁ ଶ୍ରୀମତୀରମ୍ଭେନ୍ଦ୍ରପାଳ ଶ୍ରୀମତୀରମ୍ଭେନ୍ଦ୍ରପାଳ ମହିତାରୁପାଳ, ମଗନ୍ଦିଶ୍ଵରଙ୍କାଳେ ସାହିନାଥଙ୍କାଳେ ମହିତାରୁପାଳ ଏବଂ ଅଧ୍ୟାତ୍ମିକ ମହିତାରୁପାଳ ଏବଂ ଅଧ୍ୟାତ୍ମିକ ମହିତାରୁପାଳ ଏବଂ ଅଧ୍ୟାତ୍ମିକ

ମେରୁ ମିଳାଟ୍ଟିଲୋ ଲୁହିନ୍ଦିଲେ ଲା ଗୁପ୍ତଙ୍କିଳିଃ , , ଏହା ଉଠିଲା ଗ୍ରେ
ଜାଗାକେ ଯାତ୍ରା, ମିଳିଲା ହାତିମାଳାରୀରୀ ଲାଇକ୍‌ରେବ୍‌ରୀଲ୍ ମାନିବାକୁ ଦେଖିଲା

ଗ୍ରାମୀଯକାରୀ, ଅନ୍ୟଦିତ ହୁଏଇବାରେ ପରିବର୍ତ୍ତନ, ଉପରୁପରିଲ୍ଲେଖ ରାଜମାର୍ଗରେ
ଏହା, ମେପ ଉନ୍ନଦ୍ଵାରା ଫାଇନଚ୍‌ରେଙ୍କ ଉପରେ ଏହା ଉପରେ ଏହା ଏହା

ପ୍ରକାଶକୁ, ରା ସାମାଗଲିନୀରେ ମେ ଲେଖିବାରେ ପ୍ରଦାନ ହେଲାଏ...

იგნი ვსთხოვე და იმათ ყინვისფერ ყდიანი მოუტა
რეთ, საიდაც დიდი ასოებითა სწერია „Челпановъ“, მე

სამი ასო სწერია კარადაშით „Чел“, და
ოლქში „MOCK“ ღ. გვერდობიშით

፩፭፻፲፯፲፭



೨೨೬.-೪. ಎಂ. ರ. ಕಾರ್ಮಿಕಾಶ್ವಿಲಿ

ବେଳାଳୀ ବେଳାଳୀ, ରଙ୍ଗାଲୀ ବେଳାଳୀ, ରହ ଶୁଦ୍ଧ-
ଶ୍ଵରପୂର୍ବ ଏଣ. ଏ କାଳିତଥିଲେନ୍ଦ୍ରା ନାଟ୍ୟମାରୀ, ରହମ୍ଭ-
ଏ ରହମ୍ଭ ତୁମ୍ଭ ନିର୍ବଳ ମେଲୁଲାଲୁଲାଲୁ ଗାସାରିଲୁ
ପୁ ଯୁଗ ବେଳାଳୀ ଆମ ମେଲୁଲାଲୁ ଉପରମିଳି, ରହିଲୁଏ
ରାଜରୁଷିତ, ଶମବଶ୍ରମିତ, ମେଲୁଲାଲୁମ୍ଭେଲୁଲୁମିତ,
ରହମ୍ଭରୁଷିତ ମେଲୁଲାଲୁମ୍ଭିଲୋଲି ଏ ମେଲୁଲାଲୁ ଶମପାଲୁଲୁଲୁପ
କୁ ମେଲୁଲାଲୁ ମେଲୁଲାଲୁ ମେଲୁଲାଲୁ ମେଲୁଲାଲୁ

სხვათა შრომის იგი მუქადაც ქრისტიანი ედგა ბოლომდე
განდღოვნებულ მეცნიერება საბაკო თუ სხვა აპარატის
ება, ან ერთ სისტემას ყოფილია სარეზისით კრისისმოდება.
და ყველაზეს მომღერალურ ერთს დღებაზეს გრძელ
ზოგადობა: სახელმწიფოს სარგებლობისამინისმა და სიმა-
რთვეს, რომ გამოყენ არ ერთი და ორი მტრური განისა-
ზოებული დოკუმენტი ამინდა, მათ პარაკი სცემდნენ, კურადა-
რებ და ახარისებ გულისხმოვნებრივ.

იყო კარგი მაშული შეინილ, სპეტაკი, მიუღლომებ-
მუდამ პირდაპირ მღალა დღეს ლი და „უნაწერა!..
ამიტომეც განვლა თვისი სიცოცლე ასე ობლად
ხსოვნა შეიძი საყუქნიობამ!“ დაწერდა.



განახლებული სიცოცხლე

(ରତ୍ନପାଣି କୁରତ୍ତାଙ୍ଗ-କୋମ୍ପିକଟା ଏଥିଲେବାନ୍)

၁၇၃

შემორგვების სუსტიანი სალაშვილი იყო

საქართველოს დედაქალაქ თბილისის სასახლე
ნაზა, მღვდელ ჰელის, შპელის დროშა
ტერიტორიული, ჩინჩინი საეკაზოშინის ძრობა-ერთობისა,
მთლიან სასახლის აღნის ბეჭედ გართოვლა ერთოვლის
სამყრელოვნი ტროზა, ჩინჩინი ზეგნერლი ზარსულის, ნა-
ლილი აწყობის და ბეჭედისალე მოვალეობის. ლიკი
არ არს რაც კართველი დომინაციაზ თვით სამ-
ზოდოდ საქართველოს დამოუკიდებლობა გამოიახა-
და, მოსილით არეულა-დარეულობის ტროს შეკვე-
ლმოყრატოვლი რესპუბლიკა, ური თვითი კაულორიობის
უფლებამოსილ წერტად აღიარა, სახელმწიფო ი ხელიცვალი
სკოლების ერთოვლისა და თვითი დონის და-
სის შეკველი იშვებდა... და რავდონა იგი იშვებდა,
ისდროვა გარეშენ ზერის უცხოისალი. ლაპარალინან
ისახინებდნ. ოვალ ქუჩაზე მოსილულ ბალს სახენვალი
შეატყიარდ, კინ როგორ უცხოებდ საკართველოს
დარღვეულობას: ჭროტოვლის შეტყიარდი გაშემოსილი
სახ მიმიღოდა, სომიანი შეტყიარდ მას...

ଏ ଦେଖିଲୁଛା କ୍ଷେତ୍ରକୁ...
ଏହି ଦେଖିଲୁଛା ତଥାଲିଲୁସ ମହିଳାରୁ ଶ୍ରୀନିବାସ ଗ୍ରୀ
ଶ୍ଵେତପୁରୀର ଶାଶ୍ଵତାଳୁକୁ ଆପଣଙ୍କ ମହିଳାରୁ ରଜା
ରଜାଙ୍କ ଶାଶ୍ଵତପୁରୀର ଶାଶ୍ଵତାଳୁକୁ ଆପଣଙ୍କ ମହିଳାରୁ ରଜା
ମଧ୍ୟ ଦେଖିଲୁଛା କ୍ଷେତ୍ରକୁ... ଏହିରୁ ଏହିକାର୍ଯ୍ୟରୁ ଶାଶ୍ଵତାଳୁକୁ
ଦେଖିଲୁଛା କ୍ଷେତ୍ରକୁ... ଶ୍ରୀନିବାସ ଗ୍ରୀ

ლად შექვედროდენ...
უცებ ჭარა აწყარუნდა; მცირე ხნის შემდეგ სა

—ოչ, մցուրտ Տանաօսութեան... կը տուլու ոչ
— 1-ին կա 2-րդ կա 3-րդ կա 4-րդ կա

ଏହି ଶୁଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣେ ସମ୍ପର୍କ ହେଲାନ୍ତିରେ ଶୁଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣ କେବଳାଗିଲା ନ
କାହିଁ, କୁଣ୍ଡଳ ଶୁଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣ—ଶୁଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣ, ପରିପ୍ରକାଶ ଦେଖି
ଥିଲା ମୋହନାରୁ, କୁଣ୍ଡଳ ଶୁଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣ ପରିପରାଶିଲା, ମୋହନାରୁରୁଷାଙ୍କଣ ଦେଖି
ଥିଲା ମୋହନାରୁ ଶୁଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣ—ଆଶିଲାଗ୍ରହିଲା, ମୋହନାରୁରୁଷାଙ୍କଣ ଦେଖି
ଥିଲା ମୋହନାରୁ ଶୁଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣ, ଶଦ୍ଧାଗ୍ରହିଲାଙ୍କଣ କାହିଁ ନାହିଁଲା.

—გთხოვთ გაიცნოთ, — წარმოსტე ქა მასპინძელმა:
ჩენი დიჭი მეგობარია, სომხურის მცოდნე, ქართველი
მემკუახლინი მწირალია ...

— ପୁଣ୍ୟକାଳ ଶାସନାମରଙ୍ଗନୀ,— ତତୋମିତ ହୃତଶମିତ ଶୈଅ-
ପ୍ରସ୍ତରିକ୍ଷେ ମାସିକନ୍ଦ୍ରରୁକୁ ଦାମିଶିରୁତ, ପ୍ରସ୍ତରି ଫ୍ରାମଲଙ୍ଗର୍ବ୍ରନ୍ ଲା-
ପ୍ରସ୍ତରିକ୍ଷେ ମାସିକନ୍ଦ୍ରରୁକୁ ଦାମିଶିରୁତ, ପ୍ରସ୍ତରି ଫ୍ରାମଲଙ୍ଗର୍ବ୍ରନ୍ ଲା-

ଶାସନିକ୍ଷେତ୍ରରୁ ଗାଲାଗାମରୀରୁ, ପ୍ରସ୍ତରରୀରୁ ହାଲାପା
ତାଦାଳାଙ୍ଗି ଗ୍ରୀ. ଶ୍ରୀମହାରୀ ତାନ୍ତ୍ରିକ ମେତ୍ରପ୍ରକାଶରେ
ପାଇନାଥଙ୍କ ଶ୍ରୀରାଜାରୀ ପ୍ରଥମ ପ୍ରକାଶ ଦିଲ୍ଲାରେ
ଶ୍ରୀମହାରୀ ଗ୍ରୀଟା ଶଶ୍ଵତାଲାଲୀନୀ ମହାଲାଲୀନୀ ଶାକର୍ତ୍ତବୀନୀ,
ମହାରାଜା ଶ୍ରୀରାଜା, ଅଣ୍ଣ କି ଶିଳ୍ପି ଶ୍ରୀତର୍କାଶିନୀ ଓ ଶାକପାତା
ଆଶ୍ରମକୁର୍ରା ଗାନ୍ଧିଯେପ୍ରୟୋଗିନୀରୀ, ରାମପାଣ୍ଡିତ ଶର୍ମିଲୀନୀ
ଏବଂ ଶର୍ମିଲୀନୀ.

—**სალაში** ბატანებს,—**შეკრისელისათაცე** ღიზიადად
ჭარბისასტევა მან.

ხელი ჩამოართვა.
დალაგდენ. უმოსულმა ირგვლივ თვალი მიმოავ

ଲୁଣ, ଅର୍ଦ୍ଧଶତାବ୍ଦୀରୁକ୍ତିରୁକ୍ତି ଲାମିଥା ନିୟମ ମୂରତାଳାଙ୍କ ଏହା
ଟେପକୁ, ରହିବ ପ୍ରସାର କରିବ ଯେତେ ଗାୟାରୁ
—ଲୋକ, ଦ୍ୱାରାମାନ୍ଦୀରୁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ
ମେହିକ ଗାୟାରୁକୁ କରିବା କରିବାକୁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ
ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ
ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ ପାଇଁ

— ჰმა, . სომხის პლუტონერატია? — იყითხა კუთხეშ
მუდმივა, ჭარბოლება, მწერალმა.

ତତ୍ତ୍ଵରେ କେବଳିକୁ ନୀତି ଉପରେ ଥାଏ ।
ତତ୍ତ୍ଵରେ କେବଳା ମୂର୍ଖରଙ୍ଗାଙ୍କ, ଯେ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭରଣୀଙ୍କ ଶରୀର
ଗୋପନି କରିବାକୁ ପାଇଲା । ମହାମହାରାଜବିଦ୍ଵାରା ପ୍ରକାଶିତ ରୂପ
ରୂପରେ ଆହିବା ।

--କୁପ୍ରମା ଲୋକ ସତ୍ଯକୀୟାଶ, ବନମେହିତା ତେଲୁଗୁଭାଷାରୁଙ୍ଗ
ନିର୍ମଳିତ ଏଣୁ ଦ୍ୱାରା ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ ଉପରେ

— გიორგ სოსების შოთანისტები ნაკლებ იყბინა.

ნებიანი—იყითხა იმავე ქართველმა მწერალმა და განაცხადდა: ცალმხრივობა არაფერში ვარგა. შოვინიზმი ყველა

ଲୁ କ୍ରିଶ୍ମା ଦା କ୍ରିତନୀଳିରାଙ୍ଗେ ଥିଲୁଣ୍ଠିଲୁ
—ଏ ମହାତମାଙ୍କ, ମାଧ୍ୟମ କ୍ରାନ୍ତିକ୍ଷେତ୍ରରେ ଥିଲୁଣ୍ଠିଲୁ
ଗାନ୍ଧୀଜୀଙ୍କରାଙ୍ଗେରୁଲା; ଓ ତା ପାତ୍ରିକ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ରାନ୍ତିକ୍ଷେତ୍ର
ମହାତମା ଶ୍ରୀଶତାବ୍ଦୀଙ୍କର ଦା, ରାଜନୀକ ଆସନୀ, ବୋଧନ
କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ରାନ୍ତିକ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ରାନ୍ତିକ୍ଷେତ୍ରରେ

— სამაგიეროდ სომხის პლუტონიუმის და სა
ტრანს-უ-მატერიალობრივი მასალების შემთხვევაში.

— ჩემი შევინიშვი კუთილებობილურია, პროგრეს

ସୁଲ୍ବ, କାର୍ତ୍ତିକୟାତିର ଶୈଖଣିକିତ୍ତିର ନିମ୍ନରେଣ୍ଡାରେ ଦ୍ଵାରାରୀତି, ରୀତିରେ
ମହିମା ସାଂଗ୍ରୋଲିନ୍‌ରୁକ୍ଷିତି ଅବଶ୍ୟକ-କ୍ଷେତ୍ରରେ ଦ୍ଵାରାରୀତି
ଫୁକ୍ରା ଶୈଖଣିକିତ୍ତି ରୁହାଳୁ ରୁହାଳୁରୁକ୍ଷିତି ଶୈଖଣିକିତ୍ତି କ୍ଷେତ୍ରରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ
ପରିତ୍ୱାଗ କରାଯାଇଥିବା, ଅନ୍ଧାରାରୀତି, ଅର୍ଦ୍ଧର୍ଦ୍ଧକାଳାବଳୀରେ, ଶୁଭ୍ୟତାରେ
ମେଘପରିବଳରେ କ୍ଷେତ୍ରରେ, ବ୍ୟାପକ କାଳକ୍ଷେତ୍ର ବନ୍ଦିଲିନ୍‌ରେତୁଥିବା

— მოსახული იყო, მასის ჩართული, რომ კულტურა
ქართველობის კონცენტრაციის ბრძოლიში მდგრადი ხე-
ლის გართმები იმდრო მაქანის, მასთან დებულ მეგრობის მა-
გილისთვის. სომების კულტურულ დეველოპმენტის მა-
რაგი იყო, რომ იმა ვერაწმუნა ლოდი და ოქენების მიმზურის
მცურავი. მე ჯერ არ მინახავდა.

— ସର୍ବଲୋକ, ଯୁଦ୍ଧ ନୁ ଶୁଭାତ୍ମତ. ଶର୍ମପଳିଲୁଗା,
ହେବାରୁକୁ ଅର୍ଥାତ୍ ପିଲା. ହେବ କାମ କରିବାକୁ ମଧ୍ୟ ଶୂନ୍ୟ
ଦେ ଶ୍ଵେତରଙ୍ଗନ୍ତ ହେବା ଏଠିବ ଏହିର ସାମ୍ରାଜ୍ୟରେ ମେଘାଲୀ
ଲାଲ ନାହିଁରମ୍ଭିତେ ସାତାରାହ୍ରିଲ୍ଲାଦା. ମେ ମେହି ହେବି ତଥ
ଶୁଭରୂପ ହେବା ଶ୍ରୀରାମଙ୍କ ମନୀମାରଣକିମ୍ବା ଶକ୍ରମନୀକ ହୁମ୍ମି
ମିଳ ଏବାକୁ ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣଲ୍ଲଭିତ. ତୁ ଶ୍ରୀ ହୁମି ଉଚ୍ଛିଷ୍ଟ ଶ୍ରୀ
ରାମ ଅଗ୍ରାହାରରୂପା ଏହି ଗାନ୍ଧିବନ୍ଦିତ, ବାହିନୀ ଶ୍ରୀପ ଶ୍ରୀପ
ନେବା, କମି ଆପ.

— თუ მაგ ბატონების ჭკერას ავყევით გაგიხარიან დღეში ჩავცივდეთ.

— ପିଲାର୍ଦ୍ଦାରୀଙ୍କାରୀ! ହେ, ତୁ ଲେଖନୀଟି ଗ୍ରିଫିଳ୍ କୁଣ୍ଡଳୀ
ଏହି ଶିଖିଦ୍ଵାରା ମାଗିଥିଲା ଲୋତାବୀ, ମୁଦ୍ରାର ଉପରେ, ଯେତେବେଳେ
ନିର୍ବଲ୍ଲାପିତା, ନିର୍ମଳିତ କି ଅର୍ଥାତ୍ବର ଶୈଖିଲୋଇବା।

—ରାତ୍ରିରେ ଦେଖିଲୁଛି, କ୍ଷୁଣ୍ଡ ପାଇଁ କାହାର କାହାର କାହାର
—ରାତ୍ରି ଦେଖିଲୁଛି, କ୍ଷୁଣ୍ଡ ପାଇଁ କାହାର କାହାର କାହାର

କୋ ପରିମାଣରେ ଲୋକ ଏହା, ଲୋକଙ୍କଟିକୁ ତିଥିରେ: ଯା ଜୀବନକୁ,
ମେଘିବିଶ. ହେବା ପ୍ରତିରୂପରୁମ କଲୁଣ୍ଠ ଦେଖନ୍ତିରେ. ଗାମ୍ଭୀରିତିକୁ
ତ୍ଵାରଣ କରିବାକାର. ତ୍ବେବୁ ହିନ୍ଦ ଲାବାରୁଗୁଡ଼ିଲୁଟ, ଯେ କିମ୍ବା
ପୁରୁଷଙ୍କରୁଦ୍ଧାତ କ୍ରେତାରେ ମଞ୍ଚାଦିଲୁଗିଲାଇ. ପ୍ରିଗର୍ହାନାକ
କ୍ରେତାରୁକୁବେଳା.

— იქნება თითონ ჯადოქარია
— როგორ?

- თითქმ გულში ისარი გამიყარაო,
- შართალია საშინელი მოწიფადოებელი თვალები აქვს.

— တွေ့ကြော်ပါ ဂျာများ၊ ၉၇၀ ဖြေပံ့လျှောက် ဂိုဏ်ပိုင်
မျှော် ဒာရေးနဲ့ ပြောစွာ အမြဲ့သွေ့လွှာ၊
— ဂုဏ်၊ ဂုဏ်၊ ဟာ လာမာနာဇာ နာတွေ့နာမို့၊ ဒေါ်ဖြူရှုံးလ

ନିର୍ମାଣ, କିମ୍ବା ମାଲ୍ଲ ଗ୍ରାନାର୍କୁଟ;

—ତା ପାଇଁ ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀରାମ ପାଇଁ ଉପରେ କାଳିତ୍ୱର,—ଶ୍ରୀ
ଶ୍ରୀ ରାମିଲିଙ୍ଗ କାର୍ତ୍ତ୍ଵାଲୀମା ପର୍ମିରାଲୀମା, ଶ୍ରୀଲି ହାମୋରିଟ୍ୟୁ
ନୀ ପାଇଁରେ

— ოთაში დარჩენილთა შერის დიდხანს დუმი-
ლი იყო, თოთქ ცივი წყალი გადასუსავთო. მასპინძე-
ლი რომ შემოვიდა, მოსხებილ ბალახიერ ჩაიკრიფ-
სავარძელში.

—ରୁଗଣାଳୀ—ପରାଶମୋର୍ଦ୍ଵେଷିତ କାହିଁମୋଟିକ୍ଷେ ରୁଗଣାଳୀ
ହେବା, ଏହିକଥା ଜ୍ଞାନଶିଖି ଆମ ଦ୍ରବ୍ୟରେ ଏହି ରୂପରେ ଯାଏ ରାତିର
ନିର୍ମାଣସି! ଦ୍ରୁତ ହେବାରେ ଉପରୁଲ୍ଲି ମତାକ୍ଷରଣରେ କୁର୍ରେବା ତା
ଦାଶରୀର ସାଲ୍ଲାଘାତରେ!

— ၏ တော် ဖျော်လှ အကြမ်းတွေ စုစုပေါင်း မတော်လှပါ ဖြစ်ရေား၊
— လူ တွေ ရှုံးရေား၊ ဒေါ် စဲ နော် အဲ ပို့ဆောင်ရွက်ရန်၊
— ပုဂ္ဂိုလ် ဉာဏ်ပိုင်း၊ — ဓာတ်လျှော်လှပါ ဖြစ်မလောက်ဖြစ်ရေား၊
မာရာဝါ ဖြေတွေ မီးလောင်း၊ ပုံရတွေ ဖြစ်သွေ့လာ ဂုဏ်ချောက် ဖြစ်ရေား၊
အနာဂတ်စွာ၊ အုပ်စုရှေ့ကို ဖြစ်စော်၊

[ହାତ୍ସେଲ୍ୟରୀ ଶେଳ୍ୟ ନାମେରିଥି]

ՀԱՅԱՍՏԱՆԻ ՀԱՆՐԵՎԵՆԸ

თუ მტრის ჯარი შემოგვეწრა,
სიფრთხე ელოს ჩვენსა ქრისა,
წალკოტბაღნარ ტურფა მხარეს,
სამოხსისებრ შევნიერსა;

ନୀଳାଙ୍କ ମୁଖ୍ୟରେ ତାପ୍ତି ଶୁଣି,
ତୁ ଏ ଦାସତଥ ମୁହଁରେ ଗମିନୀରୂପାଦ,
ଏ ଜ୍ଵଳନ୍ତିବ୍ୟାପି ଗନ୍ଧ ଦାସପି
ସାମ୍ବଦ୍ରେହମଳିନ୍ଦ୍ର ଗନ୍ଧିନୀରୂପାଦ.

3. ჩავთვე



ალექსანდრე თომასძე მაჟარაძე (1858-1917)

6 9 3 8



მიშა დავითაშვილი
ცრენისან გვარის უმცროს იძირერი და ტულენტი, დადალისათან დალული 1918 წ., ქრისტიანის 31
მიკელე 1918 წ. დეკემბრის 19-ს სოხუმთან ომში.

მიტო მომელაური

დაგალქუსლიანი

პატარა სონქტი

დაბალქუსლიან ფეხსაცმლებს მუდამ ატარებს
არ უყვარს ქუსლი აწონილი, ზე-აპართული.
თვით სიარულიც ქართული აქვს, შხოლლდ ქართული.
დადას დ მუხლებს ხან ანელებს, ხან აღადარებს.

სულ ფეხით დადას. და მით მიკლავს გულს იარ ულს.
მე ხომ ჩინს ლექსებს არ ვაკადრებ ფეხით სიარულს—
მაში ის ამ ქცევას რომელ მგონის ლექსებს ადარებს?!

o. გრიშაშვილი



მიშანი იახაძე
(მიხეილ კინწურაშვილი)

გ ე რ ე ბ ა

დაგროვეთ ჩერი მშენებავ გულის ტკენით და იარით
და დღეს ტყევთა ხარ, ჩერი მხე იარ დაგნაიის ციოლით;
ზენი სიტურულე, დიდება ფეხ-ქევშ გოთელეს, აწმეს;..
გულს გაგიტიარეს მახვილი და პა, განიცდი შე წმებს.

ჩერი მშენებავ აკენი ღმმზრდლო მშუ ხალხის
დღეს კ რ ე ვ ე დ ქმნილო რიდებავ კაბა გაცვი თალხისა.

დღეს რცევედა ზი სულს ჰლევ; მტერი არ გზოგავს ჭირიე
ვა; თუ ვერ უძლებ ამ ტანჯვას, ბათუმი შენი კირა მე,

ნერა რას შერები, რასა იქ ჩემი ფიქრებს რევულო!
ქართველი ერის სუნჯევ, ვრდავ მტრის ხელში მშევდებულ;

რას შერები შენ ბაობი ია დ გარდით ფენილი;
ოდესაც ზერმეტროვანი, დღეს კი მტრისაგან თელილი;

მწრედ გაითნებთ დიდებავ და ტაფუმით გულში გისუტებთ
მოვალთ... გისილით... მოგვილით და ისევ აგა-ზურმუხტებთ!..
მოგვილით მოგაალებრებთ ტკე შეის გაგრევო დედობასა
მანამ კი შენ თეს ნუ მისცე ჯავრსა და უმელობას!..

დ განმათელი.



გენერ. ილ. ლილიშვილი
საქართველოს ჯარის სამართლის ც. საქეილოს თავმჯდ., სამეცნიერო კონ-
ფერენციის სახატყვლოს დღევა-ციის
ერთი შემჩერებულთაგანი.



დარიალი ის ხეობის მცველი მოხევენი

სავლა კუზონიშვილი

სიცოცხლე მარად მხილდოდ იყო ამითქმა..
ბეგები თავები არ აქვთ კადე.. რა აქვთ საზღვრო...
უცდას თანმიმდევრ მის ქრონიკის ციფრ ღრმება, გო ქრისტოთოლი. და მივდივრი რაოც სისმირი.
ხან ადა შოგაისწირის დილ, ხან სად შემოძება..
ხან ქართველი გამოტაქს ჩეკის აღდღის ხასიათის..
მადან ღრმით — და ღრმით სიმირდა სულის ფაქტი
თითქოს ჰილიშვილის საცდალის წილის ვატუშებით თავის
სად წარის, ავალი შეკრებ ჩეკი გრძელდა ..
ხან მოდენიდებად შეცემ გავისინის სხილსან კარებს ..
აქ მნედა .. ციფრა .. და არ გოთხა შეუცნო უდიდეს —
გონ დის როდის დაბგრძეს ზარის თავდას მიგავთარების.
თითქოს გეძმინის, დამშანებად ში ტებადი სისმირი,
გვალექსენდეს .. სელის სიღრძეს .. კრიმინიბეჭ
სწორებოდეს, — და დანდება მარაუცი .. ჩეკინი,
ასე ჭერებით დეს .. სამედიმოდ გვიხოვდებოდეს ..
ქვ ბერია .. ბერია .. დასაბამის რომ პეტრიაშვილ ღრმებად,
შე რა უშემქმნი მხილდა წამარა, როგორც წერილა,
რომ გოთხა სითოლა შეცნი მწარე ამოხებად
და წარმეტოდა სულის სიმშებოდება ..
რა განქვთდა, რა შეც შენის მარად გადოდე ..
— ღრმენდის ღრმენდის მიუცდებოდა საცდალოდ.

რა იქნებდა შეცს სიმღერასთან შეც რომ გქონდე,
ოფია მშეც დაგრძებად კრისტელიამ და სიმშერეალით
უკუნდს განკვლეულ ცაში. ზედამდე არსოს სულის
სულ ასაც გოთხას დაბადებად. ღრმენდეს შეცმიდა
გნიადა რა იყო დასაბამებ აღარ, — წარსული ..
ოუ იუ კადებ ჩეკის გერა ღმენდის სხეს და დაიდა ..
მშეც კა .. გერა. ფერას გვარდიდ, როგორც წერილა,
გონ ხის ფოთოლს რო მითიტეცს ასულდა ქრის ..
რაღაც სუმირის მომაგონებას კათა შეცენდება .. —
დამაზი, მარად მიმარად, როგორც სისმირი ..

ო. მოსაზელი



ივანე
ჭილაძე

სანდო მასერაძე

საკართველოს თავისუფლების განცტაციამ და
მისი დემოკრატიის გაძლიერების საქმეშ გრი ფასდაუ-
ცეცხლი მსცენებლი შეცნირა. 19 დეკემბერი

ეს იყო სანდო მასერაძე, ქრისტე 19 დეკემბერი-
ნოველდას ფრინატუ სიმშეტონ ბორისოვი განცხმილუ-
რენა და მოდირო ჩეკი ქავეკან. რომ ასე ამრი-
გად ბუმბარის გმირობის წარმოშობის ხორმი,

სანდო მასერაძე იყო ქართლელი, საუკ, დეკრი-
სიდან, მამ მისა სოლის მშრალეკი გლეხი იყო, სასა-
ხლი გუთის დედა. სანდო დამბადა 1883 წ. პირველ
ლექციითი სწავლა მიიღო სილომის კულტ ში, მაგრამ
მასი გარეცალების გაღი სკოლას ბალე თავი დაკრიბა
და თიბისში წერილობრ დაგა შეცრდათ. აქცელ მთა-
ვარ სახლონისში შეცდა, სადაც სახალხო ფატრები და-
უადგინდა, რომ განვითარებას შეცდა, მალე მუშათა
მომახმარებელი ასება და ერთ საცემოს შეცნიულ-
მბრძოს შეცმინდა.

იღდო მონაწილეობა მილო 1906 წ. გაყაჩალულ
ჭილელაზეცელებითა ბრძოლაში, რევოლუციის ხანშია
წითელგვარიელთა შეცნირაში და სხ. სხვათა ჭილის,

గొరం తమావారి క్షేమశాస్త్రానులుగానీ ఏడ తిప్పణిసిన తమాశాస్త్రానికి అగ్రహి సమితిలో, శ్రీమతిశ్రీమతి కృష్ణాచార్యులు విశ్వాసానికి బ్రాహ్మణులు తొంగించారు. అప్పుడు కృష్ణాచార్యులు మంత్రానులుగా నాటిన్నారు. కృష్ణాచార్యులు దీనికి ప్రారంభం కావాలని అన్నారు. దీనికి ప్రారంభం కావాలని అన్నారు. దీనికి ప్రారంభం కావాలని అన్నారు.

სახელი მისი სამუდამოდ მოიხსენება განთავსუფ-
ლებულ საქართველოს მიერ.

...83 663360...

(32 სანალტო გვარდიელის ხსოვნას)

სამღლოვიარო განცხადებაში რამდენიმე გვარდი-
ლის გვარი იყო ჩამოთვლილი, დანარჩენების ეწერა:
„და სხვა“...

გამოსულის კეტობი, კუვერტი ზინ გვარელელოდა
მეტად ძალა საწინააღმდეგ მას მიაუსახურა, მას მისი მისიც კუვერტი გვარელელოდა. ტუმაკების მისებებს კუვერტი კუპის თების ტესტირებულები, ტირილი, გრატი, მისივარ... მეტად მას სულ კუნ ათ თანამდებო კუტბერ გამოსარჩეოს, კინ მასთან არ სხვადასი ჩას, არ კი გრისტულია, კინ რენისტი! კოსტუმებინ მაგრა მოასახებ არავანაა..

ପ୍ରାଚୀନ ଲ୍ଲଙ୍ଘିତ ପ୍ରାଚୀନ ଲ୍ଲଙ୍ଘିତ ପ୍ରାଚୀନ
ଦ୍ୱା ମେ ମାତ୍ରିନ୍ଦ୍ର ଶ୍ରାଵନମୁଦ୍ରା ଆଶ୍ରମାଶ୍ରଦ୍ଧା କାହିଁଟିମେ
ପିଲିଗି ଶାକାରତତ୍ତ୍ଵପ୍ରଳୟ, ରମେଶ୍ବରପ୍ରଥମ ତାଙ୍କର ଗାନ୍ଧିନୀରୂପ ଶ୍ରୀମନ୍ଦ
ପାଦପାଦିନିଃ...।

ନେଇନ୍ତି ମୁଖ୍ୟରୀତ ହାତିଲୁଗିଥିଲିନ୍ତି, ଡେମ୍ବକୁରାରୀଳି
ଲିଙ୍କରୁଲୁଣି ଦୂରାଜନ, ତେବେଳିକ ଘରିରୁଲୁଣି ସିକ୍ଷିଲୋପ
ସାହିତ୍ୟରେ କେତେବେଳେ ଏଥିରୁଲୁଣି ଆପିକୁରାନ୍ତିରୁଣି ଏବଂ ଧରିବା
କୌଣସି ଦୂରାଜନିଧିରୁଣି..

არალოგია...
1

ଅନ୍ତର୍ଭାବୀ ଶକ୍ତ୍ୟେନିରୁ, ମହିଳାଙ୍କିରୁ ସାମାଜିକରୁ ଘୋରିଲା! ରୂପିତା ସାହେଲିର ତ୍ୱର୍ଯ୍ୟେନି ଏହି ଉତ୍ସମ୍ପିତ, ମାଦ୍ରାବ ସାମର୍ଥ୍ୟେନି ତ୍ୱର୍ଯ୍ୟେନି ହେଠାଲିଗାନ୍ତରୁ... କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ!

ოლებ არიმათიელი

ენობრივი გაცემა

„ციური ხები, ამ, საკვირვლება! მცირავ რომ იტყვის—ტყუილი კი არ არის: სწორედ ციურია ის ხები, რომელსაც ნაძღვლი მჟღავს—სიმღრა-გალობა-დაკვრა—მოგვასმენს ჩვენში ამ და-რეს ემსახურებოდა ეგრედწოდებული „ქართული ფილარმონიული საზოგადოება“, რომლის 12 წლის არსებობა უქნარობადა შეიძლება მო ნათლოს.

წინა წელს ამ საზოგადოების წესდება
შეიცვალა, შეიცვალა წოდება — ქართულ
სახელმწიფო სასწავლებლად იწოდა, — შეი-
ცვალა გამგეობაც და სამუშაოო მიწვე-
ულ იქნება ყველა ქართველი, მცირებისი.

სულ რავდენიშვ თვეა, რაც ახალი
გამგეობა შესდგა და უკვე მოქმედების
უნარი გმოიჩინა: მოწყო კამერული სა-
დამოები სხვადასხვა ერთო მუსიკის გასა-
ცნობად, სამოსწავლო დილა, დააფუძნა
დალკროზის სკოლა, გადასწყიოტა მოა-
წყოს ქართული საოპერო სტუდია და სხ.
ერთი სიტყვით, მუშაობა ჩაღდება, რო-
მე-მომტკიცება ერთი სმენუს კოდი ნიჭი,
დღემდე ნაცარა მიყრილი, უნდა გაფურ-
წენს, ჟექმნას ქართველ მუსიკოს მომღე-
რანი, რომელნიც მოგვასმენ ციურთა
ხმათა, მაგრამ თუ გარეშე ფართო საზო-
გადოებამ უხევი დამხმარება არ აღმოჩენინა
გული და ჯიბე არ გაუსხინო ვერც ირას
ეს გამგეობა ჟექმნის. ვისიც შემობლიუ-
რი მუსიკა უკვაძა, მას შეასმენს.

ກົດອອກ ຖານຂອງທີ່



ს. ილორელი, ავტორი „აჭარა“-სი

卷之三

ପ୍ରକାଶକ ମନ୍ଦିର

8 3 8 3 8 7 8 6 2

ქემალ-ბეგი პოლკურინიკი, ქართ. მაცხადიანი,
ვაკ წ. მაღალი კაცია, თეთრი ჩერტვესკოთ,
დღე ქემალის დღე 60 წ.
ნინო, და ქემალის 18 წ. [ქულავით.
მაიდანი, ქართველი, მაცხადიანი 25 წ. აჭარული
ოსმალოს თეთრიცერი. 35 წ.]

ନାଶମିଳେ ଉତ୍ତରାବ୍ଦୀ, ଜ୍ଵାରାକ୍ଷୁପ୍ରାପ୍ତି, ଶିଥି
ମହିମେଲ୍ଲବା ଶରୀରମ୍ଭ
ମଧ୍ୟିମୂଳକ ମନ୍ତ୍ରରୁଣ୍ଡାର ପାତାବ୍ଦୀ କ୍ଷେତ୍ରମଧ୍ୟ
ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ମହିମାମଧ୍ୟ

1-2-3000-00000

କ୍ଷେତ୍ରରେ ପାଇଁ ଏହାର ଅନୁଭବ ହେଉଥିଲା ।

ପ୍ରିୟଙ୍କ ଶ୍ରୀ! ଅନ୍ତରୁ କେମିନ, ଗାନ୍ଧୀ ଏଥି ଫଳାଶି
ଦୂଷିତାକୁ ସାଫ୍ଟର୍‌କ୍ରିଙ୍ଗଲ୍ଯାଣ ପରିପ୍ରକାଶିତ ହେଲା?

დება, რას მმობ შეიღო, ქართველები
ჩენი მტრები არასორეს არ ყოფილან და არც
იწებან. ჩენც ქართველები ვართ.

ପ୍ରେସ୍-ଡେବ୍. (ପ୍ରକାଶନୀରୁଦ୍ଧିତ) କଥା? କା ଉପରେ
କଥା ଉଦ୍‌ଦେଶ୍ୟରୁ ମରିଯୁ ଅଭିଭାବିତ; ଅପରିହାରୀ

დღეს ხომ მიჰმალიანები ვართ.

ଭେଦ ର୍ଯ୍ୟ ପ୍ରାଣିମ୍ବ, ଭ୍ରମନ. ରୁ ଶୃଷ୍ଟି,
ହିନ୍ଦ ଲୋକ ଶୁଣୁଣ ମହିଳାଙ୍କ ଗ୍ରାମୀୟ. ମହିଳାଙ୍କର
ଏ ପ୍ରାଣିମ୍ବ ପ୍ରାଣିମ୍ବ ପ୍ରାଣିମ୍ବାତ୍ମନ. ଏହା ଭ୍ରମ ଟ୍ରେନ
ରୁ ଗଢ଼େବେଳେ ହିନ୍ଦିନ ଟ୍ରେନ୍ ଓ ଅଳଚନ; ଏହା ଏହା
ପ୍ରାଣିମ୍ବ ପ୍ରାଣିମ୍ବ ପ୍ରାଣିମ୍ବ, ହିନ୍ଦିନ ପ୍ରାଣିମ୍ବ ଏବଂ
ହିନ୍ଦିନ ହିନ୍ଦିନ ହିନ୍ଦିନ ହିନ୍ଦିନ ହିନ୍ଦିନ ହିନ୍ଦିନ.

ქემიანებ. მართლია, დღიუ-ჩემ, ჩენ ქრისტინები ვიყავთ, მაგრამ დღეს ქრისტელები თან საერთო იღრა ვვიქსრა .. შეი დაძლად და ნახი, თუ ოქროთ არ მოგაროო და თმები.

ଭେଦାଁ ଏହି ମନ୍ଦିରା, ଶୁଗଳିର, ଶେଖି ଏକିଣ୍ଠା
ଶ୍ରୀପୁର୍ବଲୋହ; ଅଥବାତ୍ ପ୍ର ଦ୍ୱାରିକୁ ଏହି ପାଇଁ
ଗନ୍ଧିନୀ ଏକିରଣ ଗାଡ଼ ଗ୍ରେହାରୀ ଉତ୍ତରଜ୍ଯୁଷଣ୍ଠାରୀ ହେଲାମ୍ଭି.
(ଶ୍ରୀମତୀଙ୍କର ନନ୍ଦା ତମିର ଗାନ୍ଧିନୀରୀ)

2

იგივენი და ნინო.

ବୁନ୍ଦ ଲେଖାର ମିଶ୍ରଙ୍କରଣ, ଶେବି ପ୍ରିଣ୍ଟିଂ, ଓ-
ମାଲ୍ଟି ଜାରି ଏବାରାଶି ଶେମାଳିକାରୀ, ମିଶ୍ରଙ୍କ ବେ-
ଳେ ଗାନ୍ଧାରାଙ୍ଗର୍ହେସୁ. ଯାତ୍ରା ଶ୍ରୀ ଅଧିକାରୀଙ୍କା
ମାଲ୍ଟିକା ହେଠି ବେଳିଶି ହାଗଲ୍ଲାଦା.

26, 2000

ନେଇବୁ ଦ୍ୱାରାଲୁ, ଉପରେ କୌଣସିଥିବ, ତା ମୁଁ କାହା
ମୁଁ ଶେବରୀ, ଏମାଲୁଗେବି ଆସିଥ ମନ୍ଦିରାବି, ଧରି ଆସି
ଏହି ଉପରିଗଠନରେ, ମେଘ ନାମିର ମଦ୍ଦିଗୁ ମଧ୍ୟ ମନ୍ଦିର
ରୂପରେ ଦେଖିଲା, ଯାହାକୁ ମଧ୍ୟରୁକୁଥିବା, ଉପରିରୁ
ହମିଳି ବ୍ୟାପକ ଅବସାନ ମନ୍ଦିରଙ୍ଗାରୁ, ଅଜୁଗ କିମ୍ବା
ଲାବି, ହାତରୁକୁ ନିର୍ମାଣ କରିବାରୁ.

ჸელ-ბეგ ნუ გე-ინიან, ნინო, ოსმალოს
ჯარის კავშირი ზედ ხელს არ გაბლებდნ მათ სურთ
მათლიანი ჩერი დასხა ამ უცდლურებისაგან.
დ.შვერალო, ისინი ჩერან მოლინ, მე ჩერავი
ბრძობების გვეკვებ, რომ არავის ჩელი არ ა-
ლონ. (გადა.)

ନେବେ ଉପରେ, ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍, କାହାରେ କିମ୍ବା
ନାହିଁ ମାତ୍ର ଶ୍ରୀଜୁଲାଙ୍ଘଣିରେ; ତିନାମ ମଧ୍ୟ ଶ୍ରୀଜୁଲା
ଅଳ୍ପକାଳେ ଶ୍ରୀଜୁଲାଙ୍ଘଣି, ବନ୍ଦନାରେ, ଉପରେ
ଶ୍ରୀଜୁଲାଙ୍ଘଣି, ଦର୍ଶନାରେ, କାହାରେ କ୍ଷୁଦ୍ର
ସଂଘର୍ଷରେ ମୁହଁରାହେଁ ଏହି ମହାତମ ବନ୍ଦନା କାହାରେ
ଯାଇଥିବା ଆଶୀର୍ବାଦ କାହାରେ ଦେଖାଇଲା?

ନେତ୍ର ଦୟା, ଦ୍ୱାଗିଳିଅଳ୍ପବୀ ସାମ୍ରାଜ୍ୟ କରିଲୁ
ତଥା ଯା ଶ୍ରୀକଷେତ୍ରରେ ଦ୍ୱାଵିନାଥୀ ମାତ୍ରାନ୍ତରେ ବିଶ୍ଵାସ
ଦିଲାଇଲା କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା

ଜ୍ୟେଷ୍ଠ. ପ୍ରାଚୀନ୍ୟତ, ଶ୍ରୀଲଙ୍କା, ପାଳିଶି ଦ୍ୱାରା
ଲମ୍ବ. (ହୁଣୋଟି)

3

ქეთ-ბეგ და ოსმალოს აფიცე⁴⁰.

ქემ-ბეგ. ეს კარგია, რომ იქ არვინ არის; ის ეს გახლოები ჩემი ოჯახი, აქ უცემლიანობ ცოტა მოსცემონთ და უცდედ კოროს ვაკე- ბეზიაროთ.

თსმ აფეთ. გმადლობთ, გმადლობთ. თქ-
ვენ გეტყობათ, კარგად სცხოვრობთ.

ქეშ-გეგა „მაცხოვის უცტევით არა მიჰვის-
რა. მთელს ოჭადაში ჩემზე მოიღარი ბევრი არც
ერთია; სანავა-სათესი მაწყბა ბევრი მაცხა, ჩა-
ქვეს ახალბაზ თოხო ქცევა გვენარი მაცხ’ ჩას
ზეწერის და სხვა... აე, რომ ასამის მდე-
მილწევის ხელი, და ხლა-ც უზრუ წარმატე-
ბას მოველი, რაღომ ც გაფიგ დიდებული ხელ-
მწიფის ბრძანება.

ოშ. აფიტ. ობო?!. შენ, როგორც გმტ-
ყობა, შორს წისულხარ: ეგ უფრო ქარგია რაც

ებრა ქალაქებს და-პყრობ მით ძლიერი იქნები. ეს უნდა გახსოვდეს, ჩემი ქემოლ-ბევ რომ თუ გინდა დ-ლიკო ტრითონისა შექმნა, ყავლების უნდა ყალი, უცნ გვერდი სუსტი გამომზირი. ფო იყოს, თუ ჩემი ებრა მარტი გთავოს და ყაბულით, რადგანმა წალი მშემდეგ მოსალო- დნელია ქართველები კასტრის მოიცავნენ და აღვლით გავრცელენ იქნდნ, მე ვიცა მათ ბრძოლის ამბვივ, ზარდინ არიან. ომში ქაბულით არიან.

ქამ-ბებ. ეგ-ოქვენება ლამოკილებული.

ოსმ აფეთ განკალ რომ აქ მთავარისადა
და მის აფეთ, მაგ სისტუმენტის უძლებელი
კოცეპტის; ეგო კი იდეოდე მსხვერპლს ან მო-
ლოდა იმაღლეოთის ხელმწიფულ თევზნებან; გა-
სუთ სხვა პირი ჰერნია, უპირატო.

(ପାଶାଶର୍ମଙ୍କ ଉତ୍ସନ୍ନପତ୍ର)

საქონლის განთვალისწილების მიღების
1832 წ. „ფარული საზოგადოება“
(გარემოება, ის. 1918 წ. თეატ. და ცეკვ. № 14)



ივანე სერაშვილი

గ్ర. శ్రేణులో డిల్ఫాలు 1775 ట. కొర్కెల్లాప్పు-
డిల్లు శ్రేణులో తాగుని నెట్లుస్తున్న మ్రావుల్లాప్పు, వె-
ల్లు త్వాగులో శ్రేణీల్లాప్పు. 1785 ట. గ్ర. శ్రేణీల్లాప్పు లుంబ
లుంబ్రు, న. శ్రేణుల్లాప్పు తాగుల్లాప్పు సాంగుల్లాప్పు, సాంగుల్లాప్పు
లుంబ్రు, శ్రేణుల్లాప్పు తాగుల్లాప్పు శ్రేణీల్లాప్పు ర్చుక్కుల్లాప్పు యు-
గ్రిల్లు ద్వారా శ్రేణీల్లాప్పు.

1801 წ. გამდეგს საქართველო რუსეთი შეეკრთა, 1802 წ. ჭარბოვლით გა ბარი შეტყოფს რუსეთი უშესებ
გადასახლება, ეს საქმე იც. ბერძნოვლის არ მოსწორდა.
ბარი შეტყოფის გადასახლების შეტყოფი იგი დაუხალო-
ვდ ანტონ კათალიკოს 1807 წ. ანტონ კათალიკოსმა
მას დას გაუზინა, ბრძან შემსა. მცირება სან შეკრებე-
ონ. ბერძნოვლით თვის მფარველ დარინიშვილი მო-
სახლს წიაღია 1808 წ. 1808 წ. მას კათალიკოს ა-
ღმინიშვილი შევიდა ამ ცრის მან რეგულური კარგათ იღოდა
(ორუეას სტრანირაში) რუსულს კარგად ასწავლილნ
თომის

အေဂါလ္မာရာရိ ပုံနှင့် ဇာတ်သံကြာ 1812 နဲ့ မီးပဲ
ပုဂ္ဂန္တရုပ်ပဲ ၅၂၈၈။ ဖျော်ဆူလာ ပုံပေါ်ရှုနိုင်ပဲ အမိန္ဒာ၊ အမိ-
န္ဒာ ၁၇၉၀ ခုနှစ် မြန်မာရှား ပုံပေါ်ရှုနိုင်လွှာတော် ဦးဘဏ္ဍာ
ရုပ်ဟန္တုပဲ ပုံပေါ်ရှုနိုင်လွှာတော် ၁၇၉၀ ခုနှစ် မြန်မာရှား
အပေါ် ရှုပ်ရုပ်ပဲ အေဂါလ္မာရာရိ ပုံနှင့် ပုံပေါ်ရှုနိုင်လွှာတော် ၁၇၉၀
ခုနှစ် မြန်မာရှား ပုံပေါ်ရှုနိုင်လွှာတော် ၁၇၉၀ ခုနှစ် မြန်မာရှား
အပေါ် ရှုပ်ရုပ်ပဲ အေဂါလ္မာရာရိ ပုံနှင့် ပုံပေါ်ရှုနိုင်လွှာတော် ၁၇၉၀ ခုနှစ် မြန်မာရှား
အပေါ် ရှုပ်ရုပ်ပဲ အေဂါလ္မာရာရိ ပုံနှင့် ပုံပေါ်ရှုနိုင်လွှာတော် ၁၇၉၀ ခုနှစ် မြန်မာရှား

იყ. ხელაშვილი თოთქმის შეუძლებელ და იარაღობოდა
გარემოშეკრულებით და საუბრის მრავალობის საქართველოს
შესახებ. მაგრავი მართლაც კარგების სამართლის სახლში
და აერ ჰინდა სჯავა-ბასას მის შესახებ თუ საქართველოს
სამეცნი 1800 წ. ღოლოს რა მოტევებით ჩაუყარდა რუ-
სეთის იმპერიის ხელში; მის საგონიერელი გაზრდა მართლ
საქართველოდ და ამოროვა იყ. ხელაშვილი მიერა ფი-
რებებს, თუ საკოტელი ისლოს როგორ ეშველნა და ქა-
რთველ ბატონიშვილების ჩაუსითის ტყვეობისაგან თავი
როგორ ესწაო.

ପ୍ର. ଶ୍ରେଷ୍ଠଶୀଳିମାତ୍ର ତାଙ୍କୁ ଏହି ଅନ୍ତିମ ସନ୍ଦେଶ ଦ୍ୱାରା ଉପରେ ପାରିଥିଲା । କ୍ଷେତ୍ରର ଲୋକଙ୍କ ବିଶ୍ଵାସ କରିବାକୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ କରିବାକୁ ପାଇଲା । କ୍ଷେତ୍ରର ଲୋକଙ୍କ ବିଶ୍ଵାସ କରିବାକୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ କରିବାକୁ ପାଇଲା । କ୍ଷେତ୍ରର ଲୋକଙ୍କ ବିଶ୍ଵାସ କରିବାକୁ ପରିବର୍ତ୍ତନ କରିବାକୁ ପାଇଲା ।

ପ୍ରେସ୍ ରୁକ୍ଷା ଶ୍ରୀମତୀ ଶିଳ୍ପି—ଶ୍ରୀ ଶ୍ରୀମତୀ ଶିଳ୍ପି

A black and white portrait of a man wearing a military-style cap and a dark jacket with a high collar and visible buttons. He has short hair and is looking slightly to his left.

8 დუდომებრის შავის გიაბარეს კეტ
კილვ აღალენიდა კეტრი სიღვარიდა
ჩემი იყო წოთი იმ შესეაგანი რა-
მელინი სასახელიდა საქამის ჩუმად
ხალადი დანართის გადასახადი ცეკვე
ბაზონიდოლოვე გატაციამი უკარის-
თარი თე საქამის ცილი იქნებოდა,
როდესაც ცუკრის გრძელები და სუ-
ლიკონიძებ დაწერ აღაბარის წერტი-
და სიკვდილმარი, არ მოსირებოდა, მურალიძემ მც-
მონაწილეობადა. ზიონია ათავსებდა, „თეატრი და ცხო-
კებება“ ში სომხური და წმინდა ენის გრძელებას, ულ-
მობრძოს სიკვდილობ 22 წლის კარტუს ენის გრძელებას მო-
უსპა სიცისტულ, მშენებოდა ამბავა ამბავა ამბავა შენი-
სონის სამარავისიდა იქნინ მეგორარ შორის. 8



କୁଳା ଲାଭିତିରେ ନିଯମାବଳୀ

କୁଣ୍ଡଳୀ ଜାରିକ୍ଷାପି (, ଗ୍ରାମନୀକର୍ତ୍ତରେଣୁଲାଭିତ୍ତି) ।
ସାମାନ୍ୟକାରୀ ଅନ୍ତର୍ବାଦ ଶ୍ରୀରାମଙ୍କାଶୀ ଉପରେ ଉପରେ
ଏହି ପରିମାଣ ପରିମାଣ କାହାରେ କାହାରେ କାହାରେ

፩፻፲፭ ቀንስ ስምዕ

(თანამედროვე იგავ-ხრატები)
(გავონილა)

ପ୍ରମାଣ କରିବାରେ ଲାଗୁ ହେବାରେ ଏହାକିମ୍ବାନ୍ତିରେ କାହାରେ ହେବାରେ

სშინაგან შეკლადადებდა სოლმე ღმერთს:

କୁରାକ୍ଷେତ୍ର ପ୍ରକାଶକ୍ତିର ପାଇଁ ଏହାର ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ଏହାର ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ

—ରୁତ ଦ୍ୱାରା ନିଃଶ୍ଵାସ ମେଲାଯାଇ କାହିଁ ପାଇଲା,
କାହାରୁ ଶ୍ଵେତ ମଳିଲ୍ଲାଙ୍ଗ କିମ୍ବା ଶ୍ଵେତ କିମ୍ବା
ପ୍ରାଣକର୍ମର କାହାରେ ପାଇଲା? — ଶ୍ଵରମା ମାତ୍ରାନ୍ତିର ନିଷ୍ଠ
ପ୍ରାଣକର୍ମର ଦା ମିଳାଯାଇ, ଏବଂ ମିଳାଯାଇ କିମ୍ବା ମିଳା
ପାଇଲା, ଏବଂ ପାଇଲା, ଏବଂ ପାଇଲା—ତଥା କିମ୍ବା ମିଳାଯାଇ
ଏବଂ, ଏବଂ କିମ୍ବା ଏବଂ ଶ୍ଵେତକାରୀ... ଏ କିମ୍ବା ମିଳାଯାଇ
ପାଇଲା ଏ ଏବଂ ପାଇଲା, କିମ୍ବା ଏ ଏ ଉପରେଥିଲା ହାତକର୍ମରେ:
ଏବଂ ଶ୍ଵେତକାରୀ ଏବଂ ପାଇଲା, ଶ୍ଵେତକାରୀ ଏବଂ ପାଇଲା ଏବଂ
ପାଇଲା କିମ୍ବା ମିଳା କିମ୍ବା ମିଳାଯାଇ କିମ୍ବା; ଏବଂ କିମ୍ବା
କିମ୍ବା ଏ ଏ ମିଳାଯାଇ.

ଓঁয়েরিস শৈলৰে দেশৰে কৰিব মেমোনা, সি-
কাৰ্য্যদণ্ড প্ৰিয়তাৰে: দেবী, গোপনী প্ৰিয়ে আম
হৃষেৰ প্ৰেমৰে।

ამ დროს ანგელოზის მოკლებია.

— ହୁ, ମା କେବଳ ପାର୍ଶ୍ଵବିଦୀ?

— მოყიდვე ანგელზებს: დიქრის რაცა
გსთხოვთ ამისრუსებრი?

— ۲۲۳۲۲۱ —

— ସାଇ ଏହି ରା ଦେଇଲେବା ଏହିପରିମାଣରେ ଦେଖିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିବାକାରୀ ।

— ఈ రాదా? క్షింతకూ డాన్చుండ్రగుణమి, అంగై-
లైథిస్:

፩፻፷፭ ዘመን

ქ. თბილისის სამრართველოს ქარებთან ერთი
შექმნას ეკითხება მეორეს:

— නැතිය පාලනයෙහි තාක්ෂණ පාරිභූලය වුණිස?

— କଣ? ମେ ଦୀର୍ଘିଲା ତଥାପି ମେହିଳା ତଥାପି କାହାର
ପରିଶୋଭ? କିମ୍ବା କିମ୍ବା ତଥାପି ଏହାର କିମ୍ବା କିମ୍ବା
ଏହାର କିମ୍ବା କିମ୍ବା?



ათანასე (ათია) გრიგოლისძე შივაბრიუშვილი
არაშელი, ბოლონის ხაინში მამაცობის გამოჩენი-
სთაის ავარზე შეართინიოთ.

წერილი ამბები

ଓঁকুৱা ঔঁন্দো কুৰিতুলাল আল, শুশুচুৱাবে হৰ-
জীবনৰ পৰিৱেশৰ সুস্থিতিৰ অন্ধৰীতিৰ নিৰ্মাণৰ লিঙ-
মুণ্ডী নিষ্ঠাপনীৰ ২২, অৱৰু আলুলী মিশনৰ শুশুচুৱাবে ইয়া
শৈৱৰূপৰ ভূলি দু শুশুচুৱাবে ত্যোগীৰূপৰো মৰাৰ্পণৰ-
গ্ৰহণৰ পথে আৰু পৰিৱেশৰ মৰণৰ পথে গুৰুত্বৰ বৰোৱা
আলুলীৰ মুসলিমৰ ইন্দ্ৰিয়ৰ লোক (ভৱিতি) সুজ্ঞুৰূপ
মুগ্ধ, সাৰাজীকৃতীলী, তেওঁৰ শুশুচুৱা মুগ্ধ দেৰী-
শৈৱৰূপৰ শৈৱৰূপৰ অনুভূতিৰ মুগ্ধ ইন্দ্ৰিয়ৰ পৰিৱেশৰ
বৰোৱা প্ৰয়োগ দে বৈ।

დიდი სალიკრორატურო-სამჩირო საღამო
ქართულ კლუბში, „ოვატრი და ცინიკების“ სასარგე-
ბოობა დაიწყო 23 თებერვალს.

მოქალაქეონ არ დაგვიწყდეთ, თებერვლის 2,
კვირისას, საჭლაქო არჩევნებისა: მიღით თქვენ-თქვენს
ნაშილებში ის კუნძი ჩააგდეთ.

ქართველ მსახიობთა კავშირი განსაკუთრებით
საზოგადოებრივ მომსახურებას მიეცა
უკავ მეტყველ-თუ მეტყველ დღიდა, ხალხიც მრავალ
ეცნობა. საცირკა ახალი მიეციმ.

დრამატული სტუდია ქართულმა კლუბმა შეიძლოა, ინა.2 არტ. ს.3, თეატრი წარმოად. „ლალატი“

კულტურის და შორმის კულტურა (ყველა
ქართულ კულტურის მთვარეულთა საზოგადოებამ) ზე-
ძინა სტრატეგიულის ქარხანა და მცირე სწრაფლებებიდან
გამომდინარების გარემონტიზაციაზე [ნიკოლოზის ხიდი № 21].

შემდეგ ნომერში დაიბეჭდება ბორჩალოს ეპოვები (წერილები ბრძოლის ველიდან), მონაწილესგან მოწერილი, სურათებით.

ଏବାଲୁଙ୍କ ମେହେ , ଗୁଣ ଡାମାରୁପ୍ରେସ୍‌ରୁଟି" , I ମେହେ ଡାମାରୁଙ୍କ ବ୍ୟକ୍ତିଗତ ନିର୍ମାଣରେ ଉପରେ ଦେଇଛନ୍ତି ।

ქუთაისში შეხდგა ქრონლი სამუსიკო საზოგადოება. დაწვრილებით შემდეგ.

ქართულ უნივერსიტეტში დაუსწრდა ქართულ მმსკიცის კათედრა, ლექტორად მიწვევულია პროპ. კ. ულ-პრეცერაშვილი.

୩. ଶାନ୍ତିକାରୀଙ୍କାଳେ ଗାଁର ପ୍ରେସ୍‌ରୁ ଦେଖିଲୁଛାମୁଣ୍ଡ ବାବା।
ଯେତାମୁଣ୍ଡ ଉଲ୍ଲଙ୍ଘିତ ମହିଳାଙ୍କରେବୁ କାହାମରିଲୁଛିତ୍ତବ୍ୟାପକ
ହିଁଲୁଣ୍ଡି ପ୍ରକଳ୍ପିତ ଏବଂ ଆଶୀର୍ବାଦିତ୍ତବ୍ୟାପକ ମହିଳାଙ୍କରେ
ଦେଖିଲୁଛାମୁଣ୍ଡରେ ଗାଁରଙ୍କାରୀଙ୍କରେ ଗାଁରଙ୍କାରୀଙ୍କରେ ଦେଖିଲୁଛାମୁଣ୍ଡ ବାବା।

ପ୍ରାଚୀନ୍ତ୍ୟ ପ୍ରାଚୀନ୍ତ୍ୟରେ ଲାଗୁଥିଲୁଣ୍ଡା କାହିଁ ନାହିଁ ।
ଲୋକେ ଦା ବ୍ୟାଳିଙ୍କର କୁଳ ତାଖେ ଲାଗୁଥିଲୁଣ୍ଡା କ୍ଷେତ୍ରେ
କୁଳେ ମିଶ୍ରଯୋଗରେ ଥିଲୁ କ୍ଷେତ୍ର କୁଳେ ଲାଗୁଥିଲୁଣ୍ଡା
ମେଲାକୁଳେ, କାହିଁ ଏ ହୃଦୟରେ, ନେଇଗାର ଲାଗୁଥିଲୁଣ୍ଡା
ହୁକୁ, ମନ୍ଦିରକୁଳେ ମୁଖ୍ୟରେ ଥିଲୁ ଲା ଶୈତାନରୁଥିଲୁଣ୍ଡା
ରାଜୀନାମ୍ବିନ୍ଦା, ପୁରୁଷଦା, କଥିଗଲିବା ।

କୁମାରୀଙ୍କ ପାଦଗ୍ରିଯିଲୋ ପୂର୍ବନେତାର ମୁଖ୍ୟ-
କୁଳ ଲା ହିଁର୍ଦ୍ଦିନ ମାତ୍ରାକୁଳୀର୍ଥୀଙ୍କ କୌଣସିଲୋ କୁର୍ବା-
ନିଲ ତାଳାଲିକା କିମ ମନ୍ଦବ୍ୟଥ ମାତ୍ରାକୁଳୀଙ୍କ ପ୍ରାଣୀରୁକ୍ଷ
ଶାଶ୍ଵତ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତଙ୍କ ପାଦଗ୍ରିଯିଲୋ ହିଁର୍ଦ୍ଦିନ ଶ୍ରୀକୃତିଙ୍କ
ପ୍ରଫୁଲ୍ଲାର୍ଥୀଙ୍କ ପୂର୍ବତ୍ତରେ ମନ୍ଦବ୍ୟଥ କୌଣସିଲୋ ହିଁର୍ଦ୍ଦିନ
କୁର୍ବାନିଲାଙ୍କ ପାଦଗ୍ରିଯିଲୋ ପୂର୍ବତ୍ତରେ ମନ୍ଦବ୍ୟଥ କୌଣସିଲୋ
ହିଁର୍ଦ୍ଦିନ କିମ ମନ୍ଦବ୍ୟଥ ମାତ୍ରାକୁଳୀଙ୍କ ପ୍ରାଣୀରୁକ୍ଷ

କୁର୍ରାଙ୍ଗପ୍ରାଣସାନ୍ତି
ଶ୍ଵେତରୂପାତେ ମେହାନ୍ତିଶ୍ଵରାଜି । ଦ୍ଵାରାଶଳ ଫୁଲାବୀର ଦିନ-
ମଧ୍ୟରୁଲୋକ ଶ୍ଵେତି ତାଙ୍କାଙ୍ଗମନ୍ଦର ରୂପ ଓ ଉଚ୍ଛବିଶ୍ଵରାଜ
ପ୍ରକଳ୍ପରେ ଶ୍ଵେତି ଶ୍ଵେତରୂପାତେ । ମରାଣୁମାତ୍ରରେ କା-
ନ୍ଦ୍ରାଶେ ଶ୍ଵେତରୂପାତେ ଶ୍ଵେତରୂପାତେ ଶ୍ଵେତରୂପାତେ,
କୁର୍ରାଙ୍ଗପ୍ରାଣସାନ୍ତି
ଶ୍ଵେତରୂପାତେ ମେହାନ୍ତିଶ୍ଵରାଜି ।

aaa202062822

“ ସାମାଜିକ ପରିବର୍ତ୍ତନଙ୍କ ପଦାର୍ଥୀଙ୍କ ପରିଚୟ ଓ ପରିବର୍ତ୍ତନରେ ଯୁଦ୍ଧକାରୀ ହେଲାମୁଁ । ”

ଶେଷକର୍ମିଙ୍କୁ ଦେଇଲେ ତାଙ୍କ ପ୍ରକଳ୍ପରେ ଯୁଦ୍ଧରେ ଯୁଦ୍ଧରେ

ତ୍ୟାଗତିରୀ ଓ କ୍ଷେତ୍ରନ୍ଧର୍ମପା

ବ୍ୟାକ୍ ପତ୍ରିକା ନାମିକା

ଲୋକ 1919 ଫେବୃଆରୀ: 1 ଫ୍ଲେଟ 140 ମାନ.,
ନେହୁଁ 75 ମ., ସାଥି ଟ୍ରୋପ 40 ମାନ., 1
ଟ୍ରୋପ 15 ମାନ. ନମ୍ବର୍ରୀ ଶ୍ରୀରାମଙ୍କ ଲୋକଙ୍କାଳ ଦ୍ୱାରା
ପ୍ରକାଶିତ 80 ପ୍ରଚ. ଲ୍ୟାନ୍କିନ୍ସ ଦ୍ୱାରା ଲୋକଙ୍କାଳ
ଲୋକଙ୍କାଳ ମାନ୍ଦିରରେ ପ୍ରଦଳିତ ହୁଏ ଅଛି ଶ୍ରୀପ୍ରଭାବୁଜ୍ଞ
ଦୀର୍ଘବିରାଗୀ ଶ୍ରୀରାମଙ୍କ ପାଦପାଦମାର୍ଗରେ ପ୍ରଦଳିତ
ହୁଏ ଅଛି।